

Приказ Минтранса РФ от 20.10.2009 N 180

"О картах, используемых в цифровом контрольном устройстве для контроля за режимами труда и отдыха водителей при осуществлении международных автомобильных перевозок в соответствии с требованиями Европейского соглашения, касающегося работы экипажей транспортных средств, производящих международные автомобильные перевозки"

(Зарегистрировано в Минюсте РФ 02.02.2010 N 16210)

Документ предоставлен КонсультантПлюс

www.consultant.ru

Дата сохранения: 18.07.2015

Зарегистрировано в Минюсте РФ 2 февраля 2010 г. N 16210

#### МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ПРИКАЗ от 20 октября 2009 г. N 180

О КАРТАХ,

ИСПОЛЬЗУЕМЫХ В ЦИФРОВОМ КОНТРОЛЬНОМ УСТРОЙСТВЕ ДЛЯ КОНТРОЛЯ ЗА РЕЖИМАМИ ТРУДА И ОТДЫХА ВОДИТЕЛЕЙ ПРИ ОСУЩЕСТВЛЕНИИ МЕЖДУНАРОДНЫХ АВТОМОБИЛЬНЫХ ПЕРЕВОЗОК В СООТВЕТСТВИИ С ТРЕБОВАНИЯМИ ЕВРОПЕЙСКОГО СОГЛАШЕНИЯ, КАСАЮЩЕГОСЯ РАБОТЫ ЭКИПАЖЕЙ ТРАНСПОРТНЫХ СРЕДСТВ, ПРОИЗВОДЯЩИХ МЕЖДУНАРОДНЫЕ АВТОМОБИЛЬНЫЕ ПЕРЕВОЗКИ

В целях обеспечения реализации обязательств Российской Федерации, связанных с участием в Европейском соглашении, касающемся работы экипажей транспортных средств, производящих международные автомобильные перевозки (ЕСТР), подписанном в г. Женеве 1 июля 1970 г., в части применения цифровых контрольных устройств для контроля за режимами труда и отдыха водителей, и в соответствии с распоряжением Правительства Российской Федерации от 23 января 2008 г. N 46-р (Собрание законодательства Российской Федерации, 2008, N 4, ст. 297) приказываю:

- 1. Определить, что карты водителя, осуществляющего международные автомобильные перевозки, предприятия, участвующего в осуществлении международных автомобильных перевозок, мастерской, осуществляющей деятельность по установке, проверке, техническому обслуживанию и ремонту цифровых контрольных устройств, контролера, осуществляющего контроль режимов труда и отдыха водителей, изготавливаются в соответствии с положениями ECTP (приложения N 1, 2, 3, 4 к настоящему Приказу).
- 2. Установить, что карты представляются в Компетентный орган по ECTP Министерство транспорта Российской Федерации в рамках процедур официального утверждения типа карт, предусмотренных ECTP.

Министр И.Е.ЛЕВИТИН

	Приложение N 1
к Приказу	Минтранса России
от "	2009 г. N
	0.5

Образец

## КАРТА ВОДИТЕЛЯ

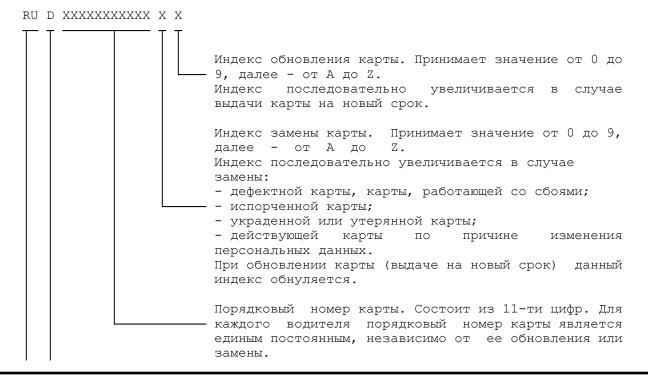
Лицевая сторона

RUS Kapta	водителя	Российская Федерация
6.	1	4b. дд.мм.гггг

5b. 7 8	
	l

# Описание лицевой стороны карты водителя

- 1. В верхнем левом углу карты наносится обозначение Российской Федерации в соответствии с Конвенцией о дорожном движении, подписанной в Вене 8 ноября 1968 г., <\*> белыми буквами на синем фоне.
- <\*> Ратифицирована Указом Президиума Верховного совета СССР от 29 апреля 1974 г. N 5938-VIII (Ведомости ВС СССР, 1974, N 20, ст. 305).
- 2. В верхней части карты крупными, четко различимыми буквами наносится надпись на русском языке "Карта водителя. Российская Федерация.".
  - 3. Содержание позиций на карте:
  - позиция 1 фамилия водителя;
  - позиция 2 имя водителя;
  - позиция 3 дата рождения водителя;
  - позиция 4а дата начала действия карты;
  - позиция 4b дата окончания действия карты. Срок действия карты водителя составляет три года;
  - позиция 4с наименование органа, выдавшего карту;
  - позиция 5а номер водительского удостоверения;
  - позиция 5b номер карты;
  - позиция 6 фотография водителя;
  - позиция 7 личная подпись водителя;
  - позиция 8 почтовый адрес водителя.
- 4. Позиции заполняются на двух языках: русском и английском в следующем формате: "Надпись на русском языке/Надпись на английском языке". Написание фамилии и имени водителя латинскими буквами должно соответствовать водительскому удостоверению, используемому в международном движении.
  - 5. Номер карты водителя имеет следующую структуру:



 Тип	карты.	
 Poc	сийская	Федерация

### Оборотная сторона

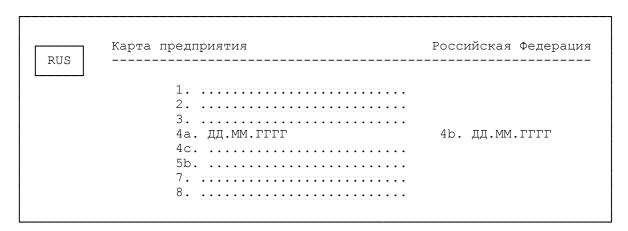
- 1. Фамилия/Surname 2. Имя/First name(s) 3. Дата рождения/Birth date
- 4a. Дата начала действия карты/Date of start of validity of card
- 4b. Дата окончания действия карты/Administrative expiry date of card
- 4c. Наименование органа, выдавшего карту/Issuing authority
- 5a. Номер водительского удостоверения/Driving license number
- 5b. Номер карты/Card number
- 6. Фотография/Photograph
- 7. Личная подпись/Signature
- 8. Почтовый адрес/Address

Просьба вернуть в:/Please return to: (Наименование органа, отвечающего за выпуск карт) по адресу: (адрес органа, отвечающего за выпуск карт)/ NAME OF AUTHORITY AND ADDRESS

	Приложение N 2
к Приказу	Минтранса России
от ""	2009 г. N
	Образец

# КАРТА ПРЕДПРИЯТИЯ

# Лицевая сторона



# Описание лицевой стороны карты предприятия

1. В верхнем левом углу карты наносится обозначение Российской Федерации в соответствии с Конвенцией о дорожном движении, подписанной в Вене 8 ноября 1968 г., белыми буквами на синем фоне.

- 2. В верхней части карты крупными, четко различимыми буквами наносится надпись на русском языке "Карта предприятия. Российская Федерация.".
  - 3. Содержание позиций соответствует требованиям ЕСТР и включает в себя:
  - позиция 1 наименование предприятия;
- позиция 2 фамилия руководителя предприятия (или ответственного лица, назначенного приказом по предприятию);
- позиция 3 имя руководителя предприятия (или ответственного лица, назначенного приказом по предприятию);
  - позиция 4а дата начала действия карты;
- позиция 4b дата окончания действия карты. Срок действия карты предприятия составляет пять лет:
  - позиция 4с наименование органа, выдавшего карту;
  - позиция 5b номер карты;
- позиция 7 личная подпись руководителя предприятия (или ответственного лица, назначенного приказом по предприятию);
  - позиция 8 почтовый адрес предприятия.
- 4. Позиции заполняются на двух языках: русском и английском в следующем формате: "Надпись на русском языке/Надпись на английском языке".
  - 5. Номер карты предприятия имеет следующую структуру:



#### Оборотная сторона

- 1. Наименование предприятия/Company card
- 2. Фамилия руководителя предприятия (или ответственного лица, назначенного приказом по предприятию)/Surname

3. Имя	руководителя	предприятия	(или	ответственного	лица,
назначенного	приказом по и	предприятию)/First	name(s)		

- 4a. Дата начала действия карты/Date of start of validity of card
- 4b. Дата окончания действия карты/Administrative expiry date of card
- 4c. Наименование органа, выдавшего карту/Issuing authority
- 5b. Номер карты/Card number
- 7. Личная подпись руководителя предприятия (или ответственного лица, назначенного приказом по предприятию)/Signature
- 8. Почтовый адрес предприятия/Address

Просьба вернуть в:/Please return to:
(Наименование органа, отвечающего за выпуск карт) по адресу:
(адрес органа, отвечающего за выпуск карт)/
NAME OF AUTHORITY AND ADDRESS

	Приложение N 3
к Приказу	/ Минтранса России
от ""	2009 г. N
	Образец

#### КАРТА МАСТЕРСКОЙ

#### Лицевая сторона

RUS	Карта мастерской	Российская Федерация
	1	4b. дд.мм.гггг

## Описание лицевой стороны карты мастерской

- 1. В верхнем левом углу карты наносится обозначение Российской Федерации в соответствии с Конвенцией о дорожном движении, подписанной в Вене 8 ноября 1968 г., белыми буквами на синем фоне.
- 2. В верхней части карты крупными, четко различимыми буквами наносится надпись на русском языке "Карта мастерской. Российская Федерация.".
  - 3. Содержание позиций на карте:
  - позиция 1 наименование мастерской;
- позиция 2 фамилия руководителя мастерской (или ответственного лица, назначенного приказом по мастерской);
- позиция 3 имя руководителя мастерской (или ответственного лица, назначенного приказом по мастерской);

позиция 4а - дата начала действия карты;

позиция 4b - дата окончания действия карты. Срок действия карты мастерской составляет - один год;

позиция 4с - наименование органа, выдавшего карту;

позиция 5b - номер карты;

позиция 7 - личная подпись руководителя мастерской (или ответственного лица, назначенного приказом по мастерской);

позиция 8 - почтовый адрес мастерской.

- 4. Позиции заполняются на двух языках: русском и английском в следующем формате: "Надпись на русском языке/Надпись на английском языке".
  - 5. Номер карты мастерской имеет следующую структуру:



# Оборотная сторона

- 1. Наименование мастерской/Workshop Name
- 2. Фамилия руководителя мастерской (или ответственного лица, назначенного приказом по мастерской)/Surname
- 3. Имя руководителя мастерской (или ответственного лица, назначенного приказом по мастерской)/First name(s)
- 4a. Дата начала действия карты/Date of start of validity of card
- 4b. Дата окончания действия карты/Administrative expiry date of card
- 4c. Наименование органа, выдавшего карту/Issuing authority
- 5b. Номер карты/Card number
- 7. Личная подпись руководителя мастерской (или ответственного лица, назначенного приказом по мастерской)/Signature

8. Почтовый адрес мастерской/Address Просьба вернуть в:/Please return to: (Наименование органа, отвечающего за выпуск карт) по адресу: (адрес органа, отвечающего за выпуск карт)/ NAME OF AUTHORITY AND ADDRESS

	Приложение N 4
к Приказу	Минтранса России
от "	2009 г. N

Образец

## КАРТА КОНТРОЛЕРА

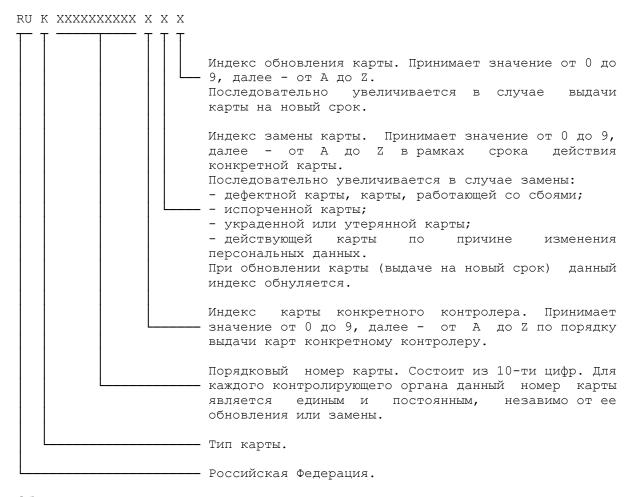
#### Лицевая сторона

RUS	га контролера	Российская Федерация
6.	1	4b. дд.мм.гггг

# Описание лицевой стороны карты контролера

- 1. В верхнем левом углу карты наносится обозначение Российской Федерации в соответствии с Конвенцией о дорожном движении, подписанной в Вене 8 ноября 1968 г., белыми буквами на синем фоне.
- 2. В верхней части карты крупными, четко различимыми буквами наносится надпись на русском языке "Карта контролера. Российская Федерация.".
  - 3. Содержание позиций на карте:
  - позиция 1 наименование контролирующего органа;
- позиция 2 фамилия представителя контрольного органа, которому выдается карта (далее контролер);
  - позиция 3 имя контролера;
  - позиция 4а дата начала действия карты;
- позиция 4b дата окончания действия карты. Срок действия карты контролера составляет два года;
  - позиция 4с наименование органа, выдавшего карту;
  - позиция 5b номер карты;
  - позиции 6 фотография контролера;
  - позиция 7 личная подпись контролера;
  - позиция 8 почтовый адрес контролирующего органа.

- 4. Позиции заполняются на двух языках: русском и английском в следующем формате: "Надпись на русском языке/Надпись на английском языке".
  - 5. Номер карты контролера имеет следующую структуру:



### Оборотная сторона

- 1. Наименование контролирующего органа/Control Body
- 2. Фамилия контролера/Surname
- 3. Имя контролера/First name(s)
- 4a. Дата начала действия карты/Date of start of validity of card
- 4b. Дата окончания действия карты/Administrative expiry date of card
- 4c. Наименование органа, выдавшего карту/Issuing authority
- 5b. Номер карты/Card number
- 6. Фотография контролера/Photograph
- 7. Личная подпись контролера/Signature
- 8. Почтовый адрес контролирующего органа/Address